

La presente deliberazione viene affissa il 24 DIC. 2009 all'Albo Pretorio per rimanervi 15 giorni



# PROVINCIA di BENEVENTO

Deliberazione della Giunta Provinciale n. 788 del 22 DIC. 2009

**Oggetto: ASSOCIAZIONE ONLUS N:EA – NAPOLI: EUROPA AFRICA. PROVVEDIMENTI.**

L'anno duemilanove il giorno ventidue del mese di DICEMBRE  
presso la Rocca dei Rettori si è riunita la Giunta Provinciale con l'intervento dei Signori:

1) Prof. Ing. Aniello	CIMITILE	- Presidente	_____
2) Avv. Antonio	BARBIERI	- Vice Presidente	_____
3) Dr. Gianluca	ACETO	- Assessore	_____
4) Ing. Giovanni Vito	BELLO	- Assessore	_____
5) Avv. Giovanni A. Mosè	BOZZI	- Assessore	<u>ASSENTE</u>
6) Ing. Carlo	FALATO	- Assessore	_____
7) Dr. Nunzio	PACIFICO	- Assessore	_____
8) Dott.ssa Annachiara	PALMIERI	- Assessore	_____
9) Geom. Carmine	VALENTINO	- Assessore	_____

Con la partecipazione del Segretario Generale Dott. Claudio Uccelletti

L'ASSESSORE PROPONENTE dr.ssa Annachiara Palmieri

## LA GIUNTA

Preso visione della proposta del Settore Sistema Formativo, Alta Formazione e Politiche Sociali –  
istruita dalla dott.ssa Luigina Bartolomei responsabile del Servizio Politiche Sociali, qui di  
seguito trascritta: \*

### PREMESSO

**Che** la Provincia, in conformità ai principi costituzionali ed alle norme internazionali che attestano i  
diritti innati delle persone, riconosce nella pace un diritto fondamentale degli uomini e dei popoli e  
a tal fine, in sinergia con le forze attive del territorio, opera costantemente per il perseguimento di  
tale obiettivo;

**Che** a tale scopo l'Ente, nell'ambito delle proprie competenze, compie ogni opportuna azione e attua le più confacenti iniziative per promuovere la cultura della pace, della giustizia, della libertà, della solidarietà e cooperazione fra i popoli, adoperandosi nella realizzazione di un percorso di sostegno a favore delle categorie sociali più esposte, con lo scopo di favorire un sistema diffuso di solidarietà teso alla salvaguardia dei diritti fondamentali dell'individuo;

**CHE** la solidarietà nei confronti di soggetti portatori di bisogni ed una maggiore sensibilizzazione del territorio sui temi della solidarietà e dell'aiuto reciproco, costituiscono punti qualificanti delle attività dell'Ente rivelando, altresì, la reale valenza democratica di una società civile;

**VISTA** la nota dell'Associazione N:EA ONLUS – Napoli: Europa Africa , prot. n° 29869 del 16/12/09 , con la quale rappresenta l'operato che l'Associazione sta svolgendo nel continente africano relativamente a progetti di sviluppo di architettura compatibile fra i quali la costruzione del Centro Ouattara – Oulani e della annessa attività di formazione per donne e bambini;

**Che** uno degli obiettivi perseguiti dall'Associazione è il favorire percorsi di sensibilizzazione delle società su temi fondamentali quali l'antirazzismo, lo sviluppo, l'interculturalità, la difesa dei diritti umani fondamentali, soprattutto delle donne, dei minori e dell'infanzia;

**RILEVATO** che l'Associazione, al fine di sostenere le opere in cantiere, ha realizzato un calendario 2010 con fotografie che ritraggono persone al lavoro nella costruzione del centro di accoglienza per donne e bambini a Duekouè in Costa d'Avorio e chiede all'Ente di voler sostenere la cooperazione internazionale con un gesto concreto;

**RAVVISATA** pertanto l'opportunità, su proposta dell' Assessore alle Politiche Sociali, dato l'alto valore sociale ed umanitario dell'iniziativa, di sostenere l'Associazione con un contributo di € 1.600,00 finalizzata alla fornitura di 200 copie del calendario 2010;

1  
1  
1  
1

Pe

Co  
Ina  
393

N:EA

Esprime parere favorevole circa la regolarità tecnica della proposta.

Lì \_\_\_\_\_

Il Dirigente del Settore  
SERVIZI AL CITTADINO  
(Dr.ssa Patrizia TARANTO)

Esprime parere favorevole circa la regolarità contabile della proposta.

Lì \_\_\_\_\_

Il Dirigente del Settore  
GESTIONE ECONOMICA  
(Dr.ssa Filomena LAZZERA)

UFFICIO IMPEGNI

REGISTRAZIONE IMPEGNO CONTABILE

CAP. 10054 PROG. N. 468/08 JOUR-ROW

Cap. 1.08.02.05

### **LA GIUNTA**

Su relazione dell'Assessore alle Politiche per l'Università, per i Sistemi Formativi, per la Sicurezza Sociale e Solidarietà – dr.ssa Annachiara Palmieri

A voti unanimi

### **DELIBERA**

La premessa forma parte integrante e sostanziale del presente dispositivo.

1. **ADERIRE** all'istanza formulata dall'Associazione N:EA ONLUS – Napoli: Europa Africa, prot. n° 29869 del 16/12/09, con la quale nel rappresentare l'operato in atto e precisamente la costruzione del centro di accoglienza per donne e bambini a Duekouè in Costa d'Avorio chiede, nel contempo, di sostenere la cooperazione internazionale con un gesto concreto.
2. **CONCEDERE** all'Associazione N:EA ONLUS un contributo di € 1.600,00 finalizzato alla fornitura di 200 copie del calendario 2010, autorizzando l'imputazione della spesa al Cap. 10094 del bilancio 2009.
3. **TRASMETTERE** il presente atto al Dirigente del Settore per i successivi e consequenziali adempimenti
4. **DICHIARARE** il presente atto immediatamente esecutivo.

Verbale letto, confermato e sottoscritto

**IL SEGRETARIO GENERALE**

(Dr. Claudio UCCELLETTI)

*Claudio Uccelletti*

**IL PRESIDENTE**

(Prof. Ing. Aniello CIMITILE)

*Aniello Cimitile*

N. 1002 **Registro Pubblicazione**

Si certifica che la presente deliberazione è stata affissa all'Albo in data odierna, per rimanervi per 15 giorni consecutivi a norma dell'art. 124 del T. U. - D. Lgs.vo 18.8.2000, n. 267

**BENEVENTO** 24 DIC. 2009

**IL MESSO**

**IL VICE SEGRETARIO GENERALE**  
(Dr. **IL SEGRETARIO GENERALE**  
(Dr. *Antonio TARANTO*)

*Antonio Taranto*

La suestesa deliberazione è stata affissa all'Albo Pretorio in data 24 DIC. 2009 e contestualmente comunicata ai Capigruppo ai sensi dell'art. 125 del T.U. - D. Lgs.vo 18.8.2000, n.267

**SI ATTESTA, che la presente deliberazione è divenuta esecutiva a norma dell'art. 124 del T. U. - D. Lgs.vo 18.8.2000, n. 267 e avverso la stessa non sono stati sollevati rilievi nei termini di legge.**

li 11 GEN. 2010

**IL RESPONSABILE DELL'UFFICIO**

**IL SEGRETARIO GENERALE**

*C. P.*

**IL SEGRETARIO GENERALE**  
(Dott. Claudio UCCELLETTI)

*Claudio Uccelletti*

Si certifica che la presente deliberazione è divenuta esecutiva ai sensi del T.U. - D. Lgs.vo 18.8.2000, n. 267 il giorno 04 GEN. 2010

Dichiarata immediatamente eseguibile (art. 134, comma 4, D. Lgs.vo 18.8.2000, n.267).

Decorsi 10 giorni dalla sua pubblicazione (art.134, comma 3, D.Lgs.vo 18.8.2000, n. 267).

E' stata revocata con atto n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_

Benevento, li 11 GEN. 2010

**IL SEGRETARIO GENERALE**  
(Dott. Claudio UCCELLETTI)

*Claudio Uccelletti*

Copia per

SETTORE Sist. Form. A. Form. P. Soc. prot.n. \_\_\_\_\_

SETTORE Gest. Econom. il 21/12 prot.n. \_\_\_\_\_

SETTORE \_\_\_\_\_ il 29.12.09 prot. n. \_\_\_\_\_

Revisori dei Conti il \_\_\_\_\_ prot. n. \_\_\_\_\_

Nucleo di Valutazione il \_\_\_\_\_ prot. n. \_\_\_\_\_

Conferenza dei Capigruppo il \_\_\_\_\_ prot.n. \_\_\_\_\_



Provincia di Benevento

AOO: Prot. Generale

Registro Protocollo Entrata

Nr. Prot. 0029869

Data 16/12/2009

Oggetto RICHIESTA CONTRIBUTO  
REALIZZAZIONE CALENDARI

Dest. n.d.

PROVINCIA DI BENEVENTO

16 DIC 2009

Associazione Onlus

N:EA

Napoli: Europa Africa

Caro assessore Annachiara Palmieri,

*World in progress*, persone che lavorano è il tema scelto quest'anno dall'Associazione *N:EA, Napoli Europa Africa* per la realizzazione del calendario 2010. Fotografie che ritraggono persone a lavoro nella costruzione del Centro di accoglienza per donne e bambini che stiamo oramai terminando a Dzekoué, in Costa d'Avorio.

La struttura non è ancora completata ma già fervono le attività al suo interno: piscicoltura, coltivazioni e proprio mensa e corsi di formazione per accogliere e dare speranza a persone devastate da guerra e povertà.

Il calendario formato 34x23 realizzato su carta patinata opaca da 170 g. è personalizzabile con logo e dati di enti, associazioni, aziende che intendono in questo modo sostenere il progetto omaggiando i propri dipendenti e fornitori di un bellissimo oggetto.

Chiediamo alla **Provincia di Benevento** di sostenere la **cooperazione internazionale** attraverso un gesto concreto con foto che **riempiranno di significato e di speranza ogni mese dell'anno, vostro e loro.**

Nel prossimo mese di gennaio poi a Benevento, c/o l'Ordine degli Architetti è prevista una conferenza di approfondimento dei progetti N:EA con la partecipazione dell'arch. Fabrizio Carola, illustre fondatore dell'associazione e alla quale saremmo onorati della Sua presenza.

Di seguito il riferimento dei contributi richiesti per la realizzazione e una presentazione dell'associazione.

### Calendario da muro:

Calendario da muro	10 euro
Fino a 200 copie	8 euro
Fino a 500 copie	6 euro
Fino a 1000 copie	4 euro

Per qualsiasi chiarimento non esiti a contattarmi.

Cordiali saluti,  
Ivana Limata  
3939082800

13/11/2009

Contributo -  
Acquisto  
200 copie  
Palmeri

N:EA Napoli: Europa Africa Via Michelangelo Schipa, 115 - 80122 - Napoli  
Tel. 081/660606 - Fax 081/664638 - [info@neaculture.it](mailto:info@neaculture.it) - [www.neaculture.it](http://www.neaculture.it)  
C/c bancario n. 10713 ABI 05308 CAB 03438 - C.F. 94059200637



Associazione Onlus

*È importante partire dalle radici dell'architettura di questi popoli, non dalle nostre; per questo cerco di spogliarmi il più possibile di quanto ho di occidentale e di studiare l'evoluzione di queste radici, che coinvolgono elementi della cultura sociale e del mondo materiale per poterle adattare alle nuove esigenze... ogni occasione di progettazione è un pretesto per conoscere una realtà materiale e culturale, è un momento di arricchimento e di scambio...*

Arch. Fabrizio Carola (Presidente e fondatore N:EA)

## Napoli EuropaAfrica

La N:EA vuol dire **Napoli: Europa Africa**. È un'associazione senza scopo di lucro (Onlus) che agisce nel settore della cooperazione internazionale e dello sviluppo umano, riconosciuta dal 2002 come Organizzazione Non Governativa (ONG) dal Ministero degli Affari Esteri e dall'Unione europea.

La N:EA nasce a Napoli nel 1987 dalla lunga esperienza di **lavoro in Africa dell'architetto Fabrizio Carola** (vincitore nel 1995 dell'*Aga Khan Award for Architecture* [www.napora2111.net/benvenuto.asp](http://www.napora2111.net/benvenuto.asp)) per contribuire all'incremento di un nuovo dialogo fra l'Europa e l'Africa basato su uno scambievole riconoscimento dei rispettivi valori e qualità.

La N:EA supera le dicotomie di pensiero tra protettore e assistito, tra superiore e inferiore a favore di una concezione paritaria in cui le diverse culture ed esperienze possano scambiarsi e arricchirsi liberamente della loro particolarità e analogie, per dare vita insieme ad una nuova civiltà.

La città di Napoli diviene l'interprete ideale e il punto di riferimento privilegiato di questo processo ritrovando così, allo stesso tempo, il ruolo di centro internazionale di cultura che ha avuto nel passato.

### Missione

La N:EA punta al rafforzamento equilibrato dei soggetti individuali e collettivi del continente africano ed europeo, intesi come importanti attori di sviluppo sociale sia a livello locale che internazionale, e al miglioramento del loro dialogo, del percorso di conoscenza e di stima reciproca.

A tal fine la N:EA:

- promuove lo **sviluppo sostenibile** e partecipativo con l'obiettivo di migliorare la qualità della vita e le capacità umane fondamentali di tutti gli individui;
- favorisce percorsi di sensibilizzazione delle società su temi fondamentali quali l'**antirazzismo**, lo sviluppo, l'**interculturalità**, la difesa dei **diritti umani** fondamentali, soprattutto delle donne, dei bambini e dell'infanzia;
- sostiene la possibilità di cercare, attraverso l'**architettura biocompatibile**, un nuovo equilibrio tra gli esseri umani e il mondo naturale, culturale, sociale ed economico di cui fanno parte;
- porta avanti la **formazione tecnica** legata alla diffusione e al trasferimento di competenze bioarchitettoniche e rispettive soluzioni tecniche;
- favorisce i **bisogni specifici di genere e di età**: femminile e maschile, giovanile e senile, correlati allo spazio abitativo, comunitario, formativo e sociale.

### Settori e attività

Cooperazione: la N:EA è impegnata nel continente africano in **progetti di sviluppo di architettura biocompatibile e di formazione tecnica**, in particolare in Mali, Costa d'Avorio e Eritrea.

I progetti della N:EA, identificati con i beneficiari/attori africani, i partners locali e internazionali, danno grande importanza al contesto umano in cui sorge la costruzione, comunicando una caratteristica sempre specifica poetica dello spazio. La scelta dei materiali dipende delle risorse disponibili sul posto.

Solitamente varia tra il legno, i mattoni, la terra cotta, altri materiali di riciclo o elementi biocompatibili. Per quanto riguarda le forme, esse derivano dall'adozione di strutture come gli archi, le cupole e le volte che sono fra le più antiche e diffuse prima dell'arrivo del cemento armato. La messa a punto di elementari compassi tridimensionali per la costruzione delle cupole e delle volte, la formazione tecnica e l'attivo coinvolgimento degli *stakeholders* locali lungo tutto il ciclo progettuale garantiscono la sostenibilità e la replicabilità degli interventi. Per dettagli [www.neagora2111.net/benvenuto.asp](http://www.neagora2111.net/benvenuto.asp).

Inoltre ha gestito il progetto **Semi d'argento (pensionati campani a fare formazione in Mali)**.

**Attualmente sta curando la costruzione del Centro Ouattara-Oulani e delle annesse attività di formazione per donne e bambini.**

In Italia la N:EA lavora in **programmi di educazione allo sviluppo e all'intercultura**, con l'obiettivo di diffondere nelle scuole di Napoli e della provincia la conoscenza delle culture africane tramite il dialogo e lo scambio diretto tra studenti residenti e mediatori culturali di origine africana.

- Organizza corsi di formazione interculturale per docenti delle scuole e mediatori.
- Sostiene l'inserimento nelle scuole dei minori stranieri supportandoli nel percorso scolastico.
- Attiva corsi di lingua italiana per stranieri, servizi di informazione e accompagnamento all'accesso ai servizi e alle strutture territoriali. Attualmente gestisce lo sportello per l'immigrazione di Ponticelli (quartiere della zona orientale di Napoli).
- Realizza corsi di formazione in bioarchitettura.
- Collabora attivamente con gli enti pubblici locali nella realizzazione di azioni finalizzate alla lotta all'esclusione sociale degli immigrati e alla povertà.
- Promuove campagne locali di sensibilizzazione sul continente africano.
- Organizza ogni anno rassegne di cinema africano in collaborazione con istituti di cultura della città di Napoli.

Aderisce a:

- Coordinamento delle Ong per la Cooperazione Internazionale allo Sviluppo (COICIS)
- Rete di Lilliput
- Coordinamento Immigrati di Napoli
- Piattaforma delle ONG italiane per l'educazione allo sviluppo
- Consorzio NEXT, insieme con il CISS, APS e DISVI
- Dal 2004 partecipa al Coordinamento delle Ong della Campania (COASIC)

Le principali fonti di finanziamento della N:EA provengono dagli Enti Locali e dai privati cittadini; in misura minore, dall'Unione Europea e dal MAE

---

**N:EA Napoli: Europa Africa**

Via Michelangelo Schipa, 115 – 80122 – Napoli

Tel. 081/660606 – Fax 081/664638 - [www.neaculture.it](http://www.neaculture.it)